

## **Compte-rendu de la réunion de bureau du mardi 19 décembre 2017**

**Présents** : Cécile, Cédric, Hervé et Bernard

**Excusés** : Annick, Colette, Marie-Claude et Yves

**Compte-rendu de la réunion nationale** à Strasbourg : voir le CR en annexe

**Compte-rendu de la rencontre avec l'UDAF (18/12/17)** : voir le CR de Cédric en annexe

### **Groupe de travail MdM/ASAMLA/Les Forges sur la médecine de proximité (18/12/17)**

MdM : Sylvaine DEVRIENDT (coordinatrice), Catherine, Louis JARNET(médecin), Fanny BORDEIANU (médiatrice)

URML : Adrien ROUSSEL(médecin)

Les Forges

ASAMLA : Bernard

Point sur l'interprétariat mis en place à Nantes depuis juillet : une cinquantaine de médecins impactés avec une grande majorité de demande d'interprétariat par téléphone (ISM Paris) et une trentaine seulement pour l'interprétariat physique (ASAMLA). Le financement est assuré pour 18 mois et ensuite ? Contacter la CPAM pour lui rappeler le décret Marisol Touraine, le référentiel HAS et l'économie générée pour l'assurance maladie d'une bonne compréhension dans la prise en charge des soins pour les allophones grâce à l'interprétariat professionnel. Qui s'en charge ? Adrien Roussel via l'URML ? Et l'ASAMLA ? Rien n'a été vraiment décidé.

Le thème principal de cette réunion était la médiation. J'ai rappelé l'implication de l'ASAMLA dans diverses activités de médiations interculturelles : vieux migrants maghrébins avec la CARSAT et les foyers-logements, interventions sur le quartier Bellevue (ASV, diabète, projet maison de santé), quartier La Ville aux Roses à Chateaubriant, mutilations sexuelles féminines...ou comment les interprètes font de la médiation sans être « estampillées médiatrices ».

### **Finances/comptabilité**

Pour compléter le temps de Cathy, si elle ne peut pas faire plus, faire appel à l'AGEPLA ?

4000 € versés par la CARSAT pour 2017 et reliquat 2016.

### **Equipement téléphonique**

Pas de nouvelles de SFR malgré un mail de Cédric.

La **CPAM** peut-elle être un partenaire pour l'interprétariat ?

Prendre contact avec sa direction : Hervé va rédiger un courrier à partir des éléments fournis par les membres du bureau et du CA : donc à vos tablettes pour les lui fournir.

**Commission éducation** : voir le CR de Cécile en annexe.

**Fondation de France** (appel à projet)

Reprendre et actualiser le dossier 2016 (Cédric)

### **Locaux**

Travailler sur le dossier « 5 Ponts » de la SAMOA. Travail préparatoire Hervé et Bernard le mercredi 3 janvier à 10h au CG.

### **Réunions et commissions :**

- NAO (négociation annuelle obligatoire) : le 9 janvier matin (Hervé et Cédric)
- Actions collectives : jeudi 11/01 12h30/14h30
- Santé : vendredi 12/01 9h30/11h
- Groupe téléphone : 12/01 12h30/14h30
- Education : jeudi 18/01 13h
- Financeurs : vendredi 26/01 9h30/11h (Marie-Claude, Hervé et Cédric)

### **ARS**

A la suite de la réunion à Strasbourg du réseau national, proposition d'une démarche auprès des ARS. Pour les Pays-de-la-Loire, démarche en commun avec l'APTIRA : argumenter sur les possibilités d'interprétariat téléphonique pour les établissements à distance (en repartant du projet régional?), de l'augmentation et de la diversification des besoins et du besoin d'une meilleure couverture géographique.

**Prochains bureaux**

**les 9 et 30 janvier 2018**

**17h30-20h**